



KLC9300GB
KLC9300GC

**/ PL / Instrukcja obsługi urządzenia za pomocą
Wi-Fi i aplikacji**

**/ EN / Operations manual for the unit using
Wi-Fi and an application**



Wi-Fi
CONTORROLLED

FOR:
iOS
ANDROID

Eldom Sp. z o.o. • ul. Pawła Chromika 5a • 40-238 Katowice, POLAND
tel: +48 32 2553340 • fax: +48 32 2530412 • www.eldom.eu





Przed użyciem należy zapoznać się z podstawową instrukcją obsługi dołączonej do urządzenia, dostępną również na stronie www.eldom.eu.

W związku z ciągłym rozwojem produktu oraz aplikacji mogą zostać wprowadzone zmiany, nieuwzględnione w niniejszej instrukcji. Zmiany te mają na celu poprawę funkcjonalności aplikacji i nie pogorszą właściwości użytkowych produktu. Aktualna wersja instrukcji jest do pobrania na stronie www.eldom.eu.

OSTRZEŻENIA

Zalecamy odłączenie klimatyzatora od źródła zasilania, podczas nieobecności, aby zapobiec niezamierzonemu włączeniu.

APLIKACJA „SMART LIFE - SMART LIVING”

Klimatyzatorem **KLC9300GB**, **KLC9300GC** można sterować zarówno z poziomu panelu sterowania lub pilota jak i za pośrednictwem sieci domowej. Warunkiem jest stałe połączenie Wi-Fi z routerem 2,4 GHz i bezpłatna aplikacja „**Smart Life - Smart Living**” zainstalowana na urządzeniu mobilnym.

Aplikacja „**Smart Life - Smart Living**” jest dostępna dla systemów **Android** i **iOS**.

Wymagania systemowe dotyczące korzystania z aplikacji:

- iOS 11 lub nowszy
- Android 4.4 lub nowszy

POBIERANIE I INSTALACJA APLIKACJI

W celu pobrania i zainstalowania aplikacji należy zeskanować poniższy kod QR (niezależnie od systemu na urządzeniu mobilnym):

Aplikację można też wyszukać bezpośrednio w **Google Play** lub **App Store**.



Download Smart Life App



Google Play/App Store

UWAGA:

W zależności od dostawcy, pobieranie aplikacji może wiązać się z kosztami.

Aplikację można obsługiwać tylko po utworzeniu i zarejestrowaniu konta.

Jeżeli konto zostało wcześniej utworzone można się od razu zalogować, jeśli nie to należy je założyć.

ZAŁOŻENIE KONTA

- Włączyć urządzenie i kliknąć pole „**ZAREJESTRUJ SIĘ**”. Trzeba wyrazić zgodę na warunki polityki prywatności.
- Aplikacja automatycznie identyfikuje kraj użytkownika.
- Następnie należy wprowadzić adres e-mail i kliknąć pole „**OTRZYMAJ KOD WERYFIKACYJNY**”.
- Na podany adres zostanie wysłany 6-cio cyfrowy numer weryfikacyjny, który należy wprowadzić.

UWAGA: e-mail z numerem weryfikacyjnym może trafić do folderu SPAM w skrzynce pocztowej.

Po weryfikacji należy ustawić hasło i kliknąć pole „**ZAKOŃCZONO**”.

Po zakończeniu rejestracji nastąpi automatyczne zalogowanie do aplikacji.

KONFIGURACJA KONTA

Przy pierwszym zalogowaniu się do aplikacji należy utworzyć rodzinę.

W tym celu należy – wpisać jej nazwę, podać lokalizację (nie obowiązkowe) oraz ilość pokoi i kliknąć pole „**ZAKOŃCZ**”.

LOGOWANIE

- Włączyć aplikację i kliknąć pole „**ZALOGUJ SIĘ UŻYWAJĄC ISTNIEJĄCEGO KONTA**”.
- Wpisać adres e-mail oraz hasło i kliknąć pole „**ZALOGUJ SIĘ**”.
- Jeżeli konto zostało wcześniej skonfigurowane po zalogowaniu na ekranie pokaże się lista urządzeń, które można obsługiwać

DODAWANIE URZĄDZANIA

- Klimatyzator należy podłączyć do sieci zgodnej z parametrami podanymi na urządzeniu.
- Włączyć aplikację i kliknąć pole „**Dodaj urządzenie**” lub znak „+” (znajduje się w prawym górnym rogu).
- Z zakładki „**Duże urządzenie**” wybrać kategorię „**Klimatyzacja**”.
- Urządzenie można dodać gdy klimatyzator jest w trybie gotowości – wskaźnik  na panelu sterowania szybko miga. W tym celu należy nacisnąć i przytrzymać przycisk „**SPEED**” przez około 5 sekund. Pojawi się sygnał dźwiękowy, a po około 6 sekundach wskaźnik  zacznie migać. Jeżeli wskaźnik będzie migał wolno należy operację powtórzyć.
- Gdy wskaźnik zacznie szybko migać w aplikacji kliknąć pole „**Confirm indicator rapidly blink**”.
- Wybrać sieć Wi-Fi i wpisać hasło do niej.
- Poprawne podłączenie klimatyzatora do aplikacji sygnalizowane jest stałym podświetleniem wskaźnika .
- Po podłączeniu klimatyzatora na ekranie pojawi się jego nazwa, którą można zmienić.

STEROWANIE KLIMATYZATOREM ZA POMOCĄ APLIKACJI

Klimatyzator musi być podłączony do zasilania, stać w zasięgu działania sieci Wi-Fi i być połączony z aplikacją. Należy się zapoznać ze sposobem działania klimatyzatora opisanym w podstawowej instrukcji dołączanej do urządzenia.

- Włączyć aplikację i wybrać z listy urządzenie.
- W dolnej części pojawi się pasek sterowania.
- Włączyć klimatyzator przyciskiem „**POWER**” – urządzenie uruchomi się w trybie chłodzenia. Przyciskami „-” i „+” można ustawić żadaną temperaturę, a przyciskiem „**SPEED**” prędkość wentylatora.
- Zmiana sposobu działania klimatyzatora (chłodzenie, osuszanie, wentylacja) możliwa jest za pomocą przycisku „**MODE**”.
- Tryb nocny włączany jest przyciskiem „**MODE**”.
- Przycisk „**TIMER**” służy do planowanie włączania i wyłączania klimatyzatora.
- Aby wyłączyć klimatyzator należy kliknąć przycisk „**POWER**”.



Before use, please read the air conditioner's basic operations manual supplied with the unit, also available on www.eldom.eu.

Due to continuous product and app development, changes which are not reflected in this manual can occur. These changes are intended to improve the app's functionality, and will not impair the performance of the product. The current version of the manual can be downloaded on www.eldom.eu.

CAUTION

We recommend disconnecting the air conditioner from the power source when absent, to avoid unintentional switching on.

THE "SMART LIFE - SMART LIVING" APPLICATION

The **KLC9300GB, KLC9300GC** air conditioner can be controlled by using the control panel or the remote control, as well as by using your home network. The set-up for using the unit is a permanent Wi-Fi connection with a 2.4 GHz router and a free **"Smart Life - Smart Living"** app installed on a mobile device. The **"Smart Life - Smart Living"** app is available for Android and iOS.

System requirements for the app's use

- iOS 11 or higher
- Android 4.4 or newer

Downloading and installing the application

In order to download and install the app, scan the following QR codes (depending on your mobile device's system):



Download Smart Life App



Google Play/App Store

You can also search for the app directly from the **Google Play** or the **App Store**.

NOTE

Depending on the provider, downloading applications can incur costs.

The app can only be operated after you have created and registered an account.
If the account has already been set up, you can log in immediately; if not, then you need to create one.

ACCOUNT CREATION

- Turn on the device and click on the **“Register”** field. You must agree to the terms of the privacy policy.
- The app automatically identifies the country of the user.
- Then enter your e-mail address and click the **“Receive verification code”** field.
- A 6-digit verification code, which you need to key in, will be sent to the given address.

NOTE: the e-mail containing the verification code might come in the mailbox SPAM folder.

After verification, key in the password and click the **“Finish”** field.

After the registration is completed, the app will automatically log in.

ACCOUNT CONFIGURATION

The first time you log in to the app, you will need to create a **“family”**.

To do so, please enter its name, location (not mandatory), and the number of **“rooms”**, and click the **“Finish”** field.

LOGGING IN

- Start the app and click the **“Log in using your existing account”** field.
- Enter your e-mail address and password, and then click the **“Log in”** field.
- If you have already configured the account, you will see a list of devices which can be operated after logging in.

ADDING DEVICE

- The air conditioner should be connected to a network compliant with the parameters specified on the device.
- Start the app and click the **“Add device”** field, or the **“+”** sign (in the upper-right corner).
- Select the **“Air conditioning”** category from the **“Large unit”** tab.
- The device can be added when the air conditioner is in standby mode - the indicator  on the control panel will blink quickly. To do so, press and hold down the button **„SPEED”** for approx. 5 seconds.
- If the indicator blinks slowly, repeat the operation.
- When the indicator starts blinking quickly, click on the **“Confirm indicator rapid blink”** field in the app.
- Select a Wi-Fi network and enter your Wi-Fi password.
- The correct connection of the air conditioner to the app is signalled by the constant illumination of the indicator .
- When the air conditioner is connected, the screen shows its name, which can be changed.

OPERATING THE AIR CONDITIONER BY MEANS OF AN APPLICATION

The air conditioner must be plugged to a power source located within range of the Wi-Fi network, and connected to the app.

Please read the air conditioner's principles of operation in the basic operations manual supplied with the unit.

- Start the app and select a device from the list.
- A control bar will appear at the bottom of the screen.
- Turn on the air conditioner by pressing the **“POWER”** button - the unit will start in the cooling mode. The desired temperature can be set using the **“-”** and **“+”** buttons, and the fan speed can be set using the **“SPEED”** button.
- The air conditioner's mode of operation can be changed (cooling, drying, ventilation) by pressing the **“MODE”** button.
- The night mode is activated using the **“MODE”** button.
- The **“TIMER”** button is used to schedule the switching on and off of the air conditioner.
- To switch off the air conditioner, click the **“POWER”** button.



